Porównanie tłumaczeń I Samuela 25:11

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Czy mam wziąć mój chleb i moją wodę,\* i moje mięso, które przygotowałem\*\* dla moich postrzygaczy,\*\*\* i dać ludziom, o których nie wiem, skąd są?[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2)[[3]](#footnote-4)3) |

1. 1) Wg G: wino. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) Lub: którego nazarzynałem. [↑](#footnote-ref-3)
3. 3) Wg G: dla strzygących mi owce. [↑](#footnote-ref-4)